

..... jn./and. hori:

Estimado Sr./Sra.....:

Osakidetzak, 2022ko urrian, lanbide-garapeneko maila berriak aitortu eta horren atzerapenak ordaindu ditu (2019ko urtarriletik 2022ko irailera artekoak, dagokionaren arabera), Osakidetzako zuzendari nagusiaren irailaren 12ko 1531/2022 Ebazpenaren arabera. Ebazpen horren bidez ebatzi ziren Osakidetza-Euskal osasun zerbitzuaren mendeko zerbitzu-erakundeetako profesionalentzako ezohiko deialdiko garapen profesionaleko maila aitortzeko eskaerak.

Osakidetza ha procedido en el mes de octubre de 2022 al reconocimiento de un nuevo nivel de carrera profesional y al abono de los atrasos de la carrera, que pueden comprender desde enero de 2019 hasta septiembre de 2022, según corresponda, en virtud de la Resolución 1531/2022, de 12 de septiembre, de la Directora General de Osakidetza, por la que se resuelven las solicitudes de reconocimiento del nivel de desarrollo profesional de la convocatoria extraordinaria para profesionales pertenecientes a las organizaciones de servicios dependientes de Osakidetza-Servicio vasco de salud.

Zuri ere lanbide-garapeneko atzerapen horiek ordaindu zaizkizu. Ordainketa Osakidetzako langileen sistema informatikoan erregistratuta zenuen azken banku-kontuan egin da. Beraz, Osakidetzaren ordainketarik jaso ez baduzu, zure zerbitzu-erakundeko Langileen Zuzendaritzari jakinarazi behar diozu.

Vd. ha sido una de las personas a las que se han abonado dichos atrasos de carrera profesional. El abono se ha realizado en el último número de cuenta bancaria que tenía registrado en el sistema informático de personal de Osakidetza, por lo que, si no ha recibido el pago de Osakidetza, le indicamos que debe comunicarlo a la Dirección de Personas de su organización de servicios.

Bestalde, aipatutako denbora-tarte horretan, Mutualiaren prestazioen baten onuradun izan zara (lan-istripuarena, haurdunaldiko arriskuarena edo edoskitzaro naturaleko arriskuarena).

Por otra parte, durante el período de años indicado, Vd. ha sido beneficiario/a de algún tipo de prestación (accidente de trabajo, riesgo durante el embarazo o riesgo durante la lactancia natural) abonadas por la Mutua.

Lanbide-garapenaren atzerapenak ordaindu izanak handitu egin du atzerapen horiei dagozkien aldietako kotizazio-oinarriak. Kuota sozialak 2022ko azaroan ordaindu ziren. Hori dela eta, kuoten ordainketatik 3 hilabeteko epean, eta **betiere 2023ko otsailaren 28a baino lehen, prestazioa berrikusteko eska diezaiokezu Mutualiari.**

A consecuencia del abono de atrasos de la carrera profesional, se han incrementado las bases de cotización del período que comprenden aquéllos. El ingreso de las cuotas sociales se ha producido en noviembre de 2022. De ahí que, en el plazo de 3 meses desde el ingreso de dichas cuotas, y **siempre antes del 28 de febrero de 2023, puede Vd. solicitar a Mutua la revisión de su prestación.**

Adeitasunez,

Atentamente,

.....(e)an, 20.....(e)koaren

En, a ,... de

Sin./Fdo.:.....